

Torstai 13. kesäkuuta 2002

P5_TA(2002)0328

Ihmisoikeudet: Päiväntasaajan Guinea

Euroopan parlamentin päätöslauselma ihmisoikeustilanteesta Päiväntasaajan Guineassa

Euroopan parlamentti, joka

- ottaa huomioon aikaisemmat Päiväntasaajan Guineasta antamansa päätöslauselmat sekä neuvoston ja komission julkilausumat EU:n ja kyseisen Cotonoun sopimuksen jäsenmaan välisistä suhteista,
- ottaa huomioon EU:n puheenjohtajavaltion 10. kesäkuuta 2002 antaman julkilausuman Päiväntasaajan Guinean ihmisoikeustilanteesta ⁽¹⁾,
- A. ottaa huomioon maaliskuusta 2002 lähtien tapahtuneet Päiväntasaajan Guinean presidentin Teodoro Obiangin hallitusta vastustaneiden kymmenien henkilöiden mielivaltaiset pidätykset ja tuomiot,
- B. ottaa huomioon, että 14. maaliskuuta 2002 tasavallan presidentin alaisuudessa toimineet agentit pidätivät Felipe Ondo Obiangin (entinen parlamentin puhemies ja Fuerza Democrática Republicana -puolueen (FDR) perustaja) sekä hänen perheenjäseniään, Unión Popular -oppositiopuolueen jäsenen Emilio Ndong Biyogon, entisen YK-suurlähettilään Obiang Ndong Damason ja CPDS:n pääsihteerin Plácido Micón,
- C. toteaa, että pidätettyjen yhteydenpito perheisiinsä ja asianajajiinsa on estetty ja että heitä vastaan järjestetyssä oikeudenkäynnissä läsnä olleiden tarkkailijoiden ja lehtimiesten mukaan monet kyseisistä opposition jäsenistä (ja heidän sukulaisistaan) ovat joutuneet raa'an kidutuksen ja pahoinpitelyn uhreiksi,
- D. ottaa huomioon ala-arvoiset olosuhteet, joissa 23. toukokuuta 2002 alkanut edellä mainittu oikeudenkäynti on järjestetty, sekä sen, että hallitus hajoitti etukäteen Malabon asianajajayhteisön ja että syytetyt voidaan tuomita kuolemaan,
- E. ottaa huomioon, että oikeudenkäynnin alkamisesta saakka riippumattomat lehtimiehet ovat päivittäin joutuneet kohtaamaan salakavalaa painostusta,
- 1. tuomitsee sen, että 68 oppositiojohtajalle on määrätty 6–20 vuoden vankeusrangaistukset poliittisissa oikeudenkäynneissä, joita kansainvälisesti pidetään epäoikeudenmukaisina ja joissa on jätetty täysin huomiotta useimmat puolustusta koskevat perusoikeudet;
- 2. pyytää tämän poliittisen oikeudenkäynnin mitätöimistä ja vaatii kaikkien poliittisten vankien ja heidän perheenjäsentensä välitöntä vapauttamista;
- 3. tuomitsee jyrkästi kidutukset ja pahoinpitelyn, jonka uhreiksi poliittiset vangit ja heidän sukulaisensa ovat joutuneet, jopa oikeudenkäynnin kuluessa kostona oikeudelle annetuista lausunnoista, kaikkien Päiväntasaajan Guinean allekirjoittamien ihmisoikeussopimusten vastaisina;
- 4. vaatii, että demokraattisten oppositiopuolueiden jäsenten ja heidän sukulaistensa ahdistelu lopetetaan;
- 5. pyytää presidentti Obiangia noudattamaan kansainväliselle yhteisölle ja Euroopan unionille tekemiään sitoumuksia ja aloittamaan todellisen siirtymisen demokratiaan järjestämällä vapaat vaalit ja kunnioittamalla täydellisesti ihmisoikeuksia;

⁽¹⁾ 9732/02.

Torstai 13. kesäkuuta 2002

6. kehottaa AKT:n ja EU:n yhteisen parlamentaarisen edustajakokouksen jäseniä käsittelemään kiireellisesti Päiväntasaajan Guinean ongelmaa kyseisessä kokouksessa;
7. pyytää neuvostoa ja komissiota mahdollisimman tarmokkaasti vaatimaan Päiväntasaajan Guinean hallitukseen liittyviä suhteita hoitaessaan maata noudattamaan mainittuja sitoumuksia ja kehottaa kumpaakin toimielintä soveltamaan Cotonoun sopimuksen 96 ja 97 artiklan mukaista demokratiausekettä, mikäli todellista siirtymistä demokratiaan ei aloiteta;
8. vaatii Yhdistyneiden Kansakuntien ihmisoikeustoimikuntaa päättämään kidutusta valvovan Yhdistyneiden Kansakuntien erikoisraporttoijan lähettämisestä Päiväntasaajan Guineaan ja pyytää jäsenmaita seuraamaan tarkasti maan tilannetta ja ehdottamaan ihmisoikeustoimikunnalle uuden erikoisraporttoijan lähettämistä Päiväntasaajan Guineaan;
9. kehottaa puhemiestä välittämään tämän päätöslauselman neuvostolle, komissiolle, AKT:n ja EU:n yhteisen parlamentaarisen edustajakokouksen yhteispuheenjohtajille, Afrikan unionille ja Päiväntasaajan Guinean hallitukselle.

P5_TA(2002)0329

Ihmisoikeudet: Valko-Venäjä (Andrew Carpenterin tapaus)

Euroopan parlamentin päätöslauselma Euroopan turvallisuus- ja yhteistyöjärjestön edustuston neuvoo-antavasta seurantaryhmästä Valko-Venäjällä

Euroopan parlamentti, joka

- ottaa huomioon aiemmat päätöslauselmansa Valko-Venäjän tilanteesta ja erityisesti 5. heinäkuuta 2001 antamansa päätöslauselman ⁽¹⁾,
 - ottaa huomioon Euroopan unionin puheenjohtajanvaltion 8. toukokuuta ⁽²⁾ ja 4. kesäkuuta 2002 Euroopan unionin puolesta antamat julkilausumat Valko-Venäjän ja Euroopan turvallisuus- ja yhteistyöjärjestön (ETYJ) suhteista,
 - ottaa huomioon ETYJin pysyvän neuvoston puheenjohtajan 6. kesäkuuta 2002 antaman julkilausuman Valko-Venäjän ja ETYJin suhteista,
 - ottaa huomioon ETYJin pysyvän neuvoston syyskuussa 1997 tekemän päätöksen perustaa neuvoo-antava seurantaryhmä (Advisory and Monitoring Group, AMG),
- A. ottaa huomioon, että AMG on perustamisensa jälkeen antanut entisen päällikkönsä suurlähettiläs Hans-Georg Wieckin johdolla merkittävän panoksen demokratian edistämiseen ja demokraattisten instituutioiden perustamiseen sekä taloudellisen ja sosiaalisen edistyksen aikaansaamiseen Valko-Venäjällä; arvioi AMG:n onnistuneen Minskissä erittäin hyvin hallituksen ja opposition vuoropuhelun aloittamisessa uudelleen,
- B. ottaa huomioon, että Valko-Venäjän viranomaiset ovat toistuvasti pyrkineet vähentämään AMG:n toiminnan tehoa,
- C. ottaa huomioon, että Valko-Venäjän viranomaiset ovat kieltäytyneet myöntämästä viisumia AMG:n hiljattain nimitetylle päällikölle suurlähettiläs Eberhard Heykenille,

⁽¹⁾ EYVL C 65 E, 14.3.2002, s. 373.

⁽²⁾ 8813/02.